



DUBSKÝ ZPRAVODAJ

Leden 2004

ročník třináctý

ZDARMA

Dnes v čísle

- ✓ Usnesení městského zastupitelstva
- ✓ Novoroční anketa
- ✓ Oznámení cen vodného a stočného
- ✓ Neplatit poplatky se nevyplácí
- ✓ Němec nechtěl botičku, násilníci demolovali Lednici
- ✓ Vyhláška o místních poplatcích
- ✓ Den romských tradic v Pozorce
- ✓ Adventní koncerty v Dubí
- ✓ Na pražském vánočním koncertu se podíleli dubští studenti
- ✓ Vánoční turnaj svědčil Trnovanským
- ✓ Říšlink vybojoval čtvrté místo
- ✓ Na návrat obyvatel čeká Dubí zatím marně



Vánoční koncert v Praze spolumoderovala ředitelka dubského gymnázia Jarka Turková (za Lívií Klausovou).



Adventní koncert na schodech dubského kostela se líbil.

Novoroční anketa

Úderem silvestrovské půlnoci si většina z nás dává alespoň malá novoroční předsevzetí. Zeptali jsme se proto i v našem okolí. A tázaným jsme položili následující otázky:

1. Co Vás potěšilo v roce 2003?
2. Co Vás naopak loni netěšilo vůbec?
3. Jaké plány či předsevzetí jste si dal/a pro rok 2004?

ILONA SMÍTKOVÁ - starostka města

1. V roce 2003 mě potěšily úkoly, které jsme dokázaly splnit: hlavně výstavba mostů v Dubí 2, vybudování chodníků v části Dubí I, úprava komunikací a zhotovení chodníků v části Dubí 3 - Smetanova ulice a úprava komunikací na Cínovci. V závěru roku byla zahájena 1. etapa prací na vybudování kanalizace ve Mstišově. Také jsem byla spokojena se spoluprací s osadním výborem na Cínovci, vstřícným přístupem občanů, kteří se podíleli na úpravě školního hřiště v Dubí I, a s ochotou těch, kteří pomáhali při zajišťování kulturních akcí - např. Dubských slavností.

2. Nedostatek finančních prostředků, které město potřebuje k odstranění škod po povodních, opravu komunikací, vybudování chodníků do části Běhánek atd.

3. Předsevzetí si žádné nedávám, mám zájem, aby naše město žilo klidným a pohodovým životem.

JAN DRÁŽDIL - místostarosta města

1. Potěšilo mě, že se stále více slušných lidí zajímá o své město, a že se nebojí přiložit ruku k dílu ve prospěch všech.

2. Naopak nepotěšilo, že stále spousta lidí

Oznámení cen vodného a stočného pro rok 2004

Rozhodnutím Severočeské vodárenské společnosti a. s., jako vlastníka vodovodů a kanalizací pro veřejnou potřebu a cenovým výměrem č. 1/2004 Severočeských vodovodů a kanalizací a. s. Teplice, provozovatele vodovodů a kanalizací pro veřejnou potřebu, byly stanoveny jednotné ceny za dodávku pitné vody a odvádění odpadních vod pro domácnosti i pro ostatní odběratele takto:

Cena za dodávku pitné vody (vodné) ve výši **23,25 Kč/mk**.

Cena za odvádění odpadní vody (stočné) ve výši **18,61 Kč/mk**.

Celková voda za vodné a stočné tak činí **41,86 Kč/mk**.

Uvedené ceny neobsahují daň z přidané hodnoty, která bude při fakturaci připočtena ve výši 5 % k celkové částce.

Cena za odvádění srážkových vod je stejná jako cena za odvádění odpadních vod. Povinnost platit za odvádění srážkových vod se nevztahuje na vlastníky dálnic, silnic, místních a účelových komunikací, které jsou veřejně přístupné, dále na zoologické zahrady, nemovitosti určené k trvalému bydlení a na domácnosti.

Nové ceny vstupují v platnost počínaje dnem 1. 1. 2004.

Rozdělení spotřeby do období platnosti staré a nové ceny v případě, že nebude proveden fyzický odečet měřidla, se provede poměrem počtu dnů za jednotlivá období tak, že vyúčtování za spotřebu od data posledního odečtu k datu změny ceny bude provedeno v původní ceně a od data změny ceny k novému odečtu v nové ceně.

Ing. Bohumil Malina
- ekonomický náměstek

dopřává sluchu pomlouvám a fámám, aniž si sama informace ověřím.

3. Pokračovat v započaté práci, udržet si optimismus a dobrou náladu, nenechat se odradit hloupostí a zlobou - protože jak praví klasik - "Vy za to stojíte!"

EVA REMSOVÁ - tajemnice městského úřadu

1. Nový most v Dlouhé ul. v Dubí 2 a vůbec příkladný přístup zhotovitele ke stavbě.

2. Návrat kamionové dopravy po povodni k nám.

3. Více se věnovat turistické cyklistice.

JARKA TURKOVÁ - ředitelka soukromého gymnázia

1. Že jsme ho ve zdraví přežili.

2. Budík, učtenky a můj zubař.

3. Že si žádné předsevzetí již dávat nebudu, protože to jediné určitě dodržím!

HANA CHALOUPKOVÁ - humanitní odbor městského úřadu

1. Studijní úspěchy dcery.

2. Zdravotní stav matky.

2. Přežít.

TOMÁŠ PYKAL - velitel MP

1. Snížení kriminality ve městě Dubí, vytvoření pobočky K-Centra v Dubí s výbornými výsledky.

2. Obnovení provozu kamionové dopravy přes město Dubí.

3. Zařazení města Dubí do nového programu prevence kriminality, snížení kriminality ve městě na nejnižší možnou míru.

JIŘÍ VESELÝ - vedoucí SÚUP

1. Že má v sobě samé kulaté číslice.

2. Že v sobě nemá žádnou hranatou.

3. Že těch 22 let do důchodu budu pilně pracovat.

JINDŘICH PECH - Centrum volného času

1. Oprava dětského hřiště v Dubí 1, noví bezvadní lidé, které jsem díky tomu poznal, protidrogová komise, Krušnohorský koprník.

2. Že se nepodařilo vytvořit turistické informační centrum, komisi soukromých podnikatelů, že stále trvá katastrofální turistická infrastruktura v našem městě.

3. Být hodný i na ty, kteří si to příliš nezaslouží. (rr)

Němec nechtěl botičku, násilníci demolovali Lednici

Městská policie Dubí zadržela mladíka, který se vloupal do zahradní chatky v zahrádkářské kolonii v Pozorce. Mladík byl zadržán přímo v chatce a předveden na sluzebnu policie ČR.

Hlídka MP Dubí při hlídkové kontrole v Bystřici zjistila, že do pontonového mostu v ulici Dlouhá narazilo osobní vozidlo. Řidič i spolujezdec byli stále ve vozidle, strážníci oba muže vyprostili a poskytli jim první pomoc. Na místo dopravní nehody byla přivolána rychlá záchranná služba.

Občan Pozorky oznámil, že v ulici Bílinská pokousal pes malého chlapce. Bylo zjištěno, že chlapec psa nalezl a chtěl ho uvázat k plotu, přičemž ho pes napadl. Strážníci za pomoci veterináře psa uspali a odvezli do útulku. Chlapec byl převezzen do nemocnice na ošetření. Případ si převzala policie ČR k prošetření, zda se majitel psa nedopustil trestného činu.

Operátor kamerového systému zaznamenal, jak se řidič osobního vozidla s německou státní poznávací značkou, kterému byl namontován technický prostředek k zabránění odjezdu vozidla, snaží odjet. Na vozidlo byl technický prostředek namontován proto, že vozidlo bylo zaparkováno v zákazu zastavení. Řidiči vozidla se povedlo technický prostředek demontovat, ale byl zadržán přivolanou hlídkou MP Dubí.

Na základě telefonického oznámení, že mladíci stříkají sprejem nápisy na trafostanici na Školním náměstí, hlídka MP Dubí zadržela šestnáctiletého mladíka z Dubí. Mladík se snažil hlídce utéct a schoval se za stánek u městského úřadu. Operátor kamerového systému spatřil mladíka, jak se schovává a hlídku informoval o jeho úkrytu. Případ byl předán příslušnému správnímu orgánu.

Strážníci městské policie při pěší hlídkové činnosti našli v ulici K. Světlé v Dubí vyhozené použité injekční stříkačky. Použitý zdravotnický materiál byl strážníky na místě odklizen.

Při hlídkové činnosti městské policie v Pozorce bylo zjištěno, že v restauraci Lednice došlo ke rvačce. Hosté se vzájemně fyzicky napadli a demolovali zařízení restaurace. Strážníkům MP společně s přivolanou hlídkou policie ČR se podařilo rvačku ukončit.

Městská policie Dubí děkuje Josefu Petrovi za bezplatný výcvik ve střelbě a zapůjčení střelnice strážníkům.

Tomáš Pykal - velitel MP Dubí

Neplatit poplatky se nevyplácí

Již nejedna žádost o koupi domu či pozemku byla zamítnuta z důvodu nezaplacení některého z místních poplatků. A protože stejná pravidla budou platit i v letošním roce, dlhu na poplatcích se rozhodně nevyplácí.

V roce 2003 zavedlo město Dubí místní poplatek za provoz systému shromažďování, sběru, přepravy, třídění, využívání a odstraňování komunálního odpadu.

K datu uzávěrky Dubského zpravodaje bylo vybráno 1 391 tis. Kč. Počet poplatníků je 7 500 osob. Možnost úhrady byla v roce 2003 buď roční nebo čtvrtletní.

Roční poplatek uhradilo 4 353 osob. Čtvrtletní poplatek, jehož splatnost je až 31. 12. 2003 a všichni ještě nezaplatili poslední splátku, uhradilo dosud 1299 obyvatel.

Připomínáme, že pro příští rok bude splatnost roční (do 31. 5. 2004), nebo pololetní se splatností 31. 5. 2004 a 30. 9. 2004. Výše poplatku činí 354,- Kč/osobu/rok.

Finanční odbor

Upozornění pro občany

Od 1. ledna 2004 je v platnosti nová vyhláška o místních poplatcích.

Město Dubí Obecně závazná vyhláška města Dubí ze dne 4. 11. 2003 o místních poplatcích platná v územním obvodu města Dubí

Zastupitelstvo města Dubí vydalo na základě § 14 odst. 2 zákona č. 565/1990 Sb., o místních poplatcích, ve znění pozdějších předpisů, a v souladu s ustanovením § 10 písm. a) a § 84 odst. 2 písm. i) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, tuto obecně závaznou vyhlášku.

Oddíl I.

Čl. 1

Základní ustanovení

- Město Dubí vybírá tyto místní poplatky:
 - poplatek ze psů
 - poplatek za lázeňský nebo rekreační pobyt
 - poplatek za užívání veřejného prostranství
 - poplatek ze vstupného
 - poplatek z ubytovací kapacity
 - poplatek za provozovaný výherní hrací přístroj
- Výkon správy těchto místních poplatků provádí Městský úřad Dubí. Na řízení o poplatcích se vztahuje zákon č. 337/1992 Sb., o správě daní a poplatků, ve znění pozdějších předpisů, není-li zákonem č. 565/1990 Sb., o místních poplatcích, ve znění pozdějších předpisů, stanoveno jinak.

Oddíl II.

Poplatek ze psů

Čl. 2

Předmět poplatku

Poplatku podléhají psi starší tří měsíců.

Čl. 3

Poplatník

Poplatek ze psů platí držitel psa. Držitelem psa je fyzická nebo právnická osoba, která má trvalý pobyt nebo sídlo na území města Dubí.

Čl. 4

Sazba poplatku

- | | |
|---|----------|
| a) na území města Dubí ve vnitř. lázeňském obvodu* | 400,- Kč |
| aa) za druhého a každého dalšího psa | 500,- Kč |
| b) v domech majících charakter rodinného domu v ostatních čtvrtích města | 200,- Kč |
| ba) za druhého a každého dalšího psa | 500,- Kč |
| c) v ostatních čtvrtích města v domech se čtyřmi a více byty | 300,- Kč |
| ca) za druhého a každého dalšího psa | 500,- Kč |
| d) občané, kteří jsou poživateli invalidního, sirotčího, starobního, vdovského a vdoveckého důchodu, který je jejich jediným zdrojem příjmu | 200,- Kč |
| da) za druhého a každého dalšího psa | 200,- Kč |

* vnitřní lázeňský obvod města je definován v příloze č. 1 této vyhlášky

Čl. 5

Oznamovací povinnost

- Poplatník je povinen oznámit správci poplatku do 15 dnů vznik své poplatkové povinnosti, tj. dovršení stáří psa tří měsíců nebo započítí držení psa staršího. Stejným způsobem a ve stejné lhůtě je poplatník povinen oznámit zánik své poplatkové povinnosti.
- Povinnost oznámit držení psa má i osoba, která je od placení poplatku podle zákona o místních poplatcích nebo podle této vyhlášky osvobozena. Důvod pro osvobození musí poplatník správci poplatku prokázat.
- Poplatník je rovněž povinen oznámit správci poplatku každou skutečnost, která má vliv na výši jeho poplatkové povinnosti nebo na vznik a zánik osvobození a to do 30 dnů ode dne, kdy tato skutečnost nastala.
- Při plnění oznamovací povinnosti je poplatník povinen současně sdělit správci poplatku příjmení, jméno nebo název právnické osoby, trvalý pobyt nebo sídlo, rodné číslo nebo IČO, popřípadě doložit doklad o pobírání důchodu (starobního, vdovského, vdoveckého, invalidního nebo sirotčího). V případě požadovaných úhrad poplatku převodem z účtu doložit číslo svého osobního účtu (běžný nebo spořicí účet). Jde-li o fyzickou nebo právnickou osobu, která je podnikatelským subjektem, uvést též čísla účtů u peněžních ústavů, na nich jsou soustředěny peněžní prostředky je její podnikatelské činnosti.

Čl. 6

Splatnost poplatku

Držitel psa je povinen zaplatit poplatek bez vyměření předem, a to:

- Nečiní-li více než 400,- Kč ročně, nejpozději do 31. března běžného roku.
- Činí-li více než 400,- Kč ročně, ve čtyřech stejných splátkách, vždy nejpozději do 31. března, 31. května, 31. srpna a 30. listopadu běžného roku.

Čl. 7

Vznik a zánik poplatkové povinnosti

- Poplatková povinnost vzniká v kalendářním měsíci, ve kterém pes dovrší stáří tří měsíců. Poplatek se platí za každý i započatý kalendářní měsíc.
- V případě držení psa po dobu kratší než jeden rok (např. úhyn psa, jeho ztráta, daro-

vání nebo prodej) se platí poplatek v poměrné výši, která odpovídá počtu i započatých kalendářních měsíců.

- Zanikne-li poplatková povinnost v průběhu kalendářního roku vzniklý přeplatek na poplatku ze psů se vrátí, činí-li více než 50,- Kč. O vrácení přeplatku si musí poplatník požádat.

Čl. 8

Identifikace psů

Správce poplatku vydá poplatníkovi evidenční známku pro psa bez ohledu na skutečnost, zda pes poplatku podléhá nebo je od poplatku osvobozen. Tato známka je nepřenositelná na jiného psa, i kdyby šlo o psa téhož držitel. Ztrátu nebo odcizení této známky oznámí poplatník správci poplatku.

Čl. 9

Osvobození

- Poplatek ze psů neplatí držitel psa:
 - kterým je osoba nevidomá, bezmocná a osoba s těžkým zdravotním postižením, které byl přiznán III. stupeň mimořádných výhod podle zvláštního právního předpisu (§ 86 zákona č. 100/1988 Sb., o sociálním zabezpečení, ve znění pozdějších předpisů)
 - kterým je osoba provádějící výcvik psů určených k doprovodu osob s těžkým zdravotním postižením, které byl přiznán III. stupeň mimořádných výhod podle zvláštního právního předpisu (§ 86 zákona č. 100/1988 Sb., o sociálním zabezpečení, ve znění pozdějších předpisů)
 - kterým je osoba provozující útulek zřízený obcí pro ztracené nebo opuštěné psy
 - kterému stanoví povinnost držení a používání psa zvláštní předpis (např. zákon č. 449/2001 Sb., o myslivosti, ve znění pozdějších předpisů)
 - kterým je Město Dubí, nebo kterým je rozpočtová a příspěvková organizace, jejíž zřizovatelem je Město Dubí
 - kterým je Armáda ČR, Policie ČR a městská policie, pokud má pes příslušné osvědčení o výcviku
- Požadavek na osvobození od poplatku ze psů je držitel psa povinen prokázat do 30 dnů ode dne vzniku poplatkové povinnosti.
- Osvobození od poplatku ze psů zaniká, zanikne-li důvod osvobození. Tuto skutečnost je držitel povinen oznámit správci poplatku do 30 dnů.

Ostatní poplatky budou uvedeny v dalším čísle Zpravodaje.

Na pražském vánočním koncertu se podíleli dubští studenti



Společenský večer zahájil Walter Bartoš, předseda výboru pro vědu, vzdělání, kulturu a tělovýchovu PS Parlamentu ČR.

Dne 18. 12. 2003 se uskutečnil ve Smetanově síni Obecního domu v Praze vánoční koncert Velkého sboru a orchestru Sdružení soukromých škol Čech, Moravy a Slezska. Tento koncert proběhl pod záštitou Lívie Klausové, první dámy ČR a Waltera Bartoše, předsedy výboru pro vědu, vzdělávání, kulturu, mládež a tělovýchovu Poslanecké sněmovny Parlamentu ČR za podpory MŠMT a Městské části Praha 12. Na pódiu společně vystoupilo 280 žáků a učitelů soukromých škol ČR i SR. Bylo neuvěřitelné, že k nastudování skladeb galakonzertu dostali děti a učitelé notové materiály v měsíci listopadu a poprvé se viděli až na dvouhodinové odpolední generální zkoušce. Následným večerním galakonzertem, pod taktovkou šéfdirigenta Josefa Vondráčka, pak dokázali úžasnou schopnost, flexibilitu a nadšení, kterým potvrdili kvalitu a kompatibilitu vzdělávání na soukromých školách. Tento projekt Sdružení soukromých škol Čech, Moravy a Slezska je jedinečný nejen v České republice, ale i v Evropě. Koncertu se zúčastnila Lívia Klausová, PhDr. Walter Bartoš a mnoho dalších významných hostů.

Také oni byli překvapeni a nadšeni velikostí projektu a prezentací dětí a učitelů

Velkého sboru a orchestru SSSČMS. Bezprostředně po skončení vánočního koncertu se někteří z nich neubránili dojetí a přiznali se i k slzám ve svých očích. Od svého založení roku 2002 má Velký sbor a orchestr SSSČMS za sebou několik významných vystoupení, ať už se jedná o vánoční koncert v katedrále sv. Víta na Pražském hradě či zahajovací koncert Evropského kongresu soukromých škol v Mladé Boleslavi. Zde toto vystoupení shlédli i prezident nadnárodní asociace soukromých škol ECNAIS Carlos Diaz Muniz. Ve své řeči pak hovořil o „nádherných uměleckých prožitcích“, a o jedinečném nápadu v Evropě takové těleso vybudovat, který je jednoznačným argumentem kvality vzdělávání v soukromých školách ČR.

Mezi účastníky a spolupřáteli tohoto projektu prezentace soukromých škol patří i Gymnázium J. A. Komenského v Dubí. Vánoční koncert moderovala se svým kolegou Mgr. Michalem Musilem i Mgr. Jarka Turková, ředitelka dubského gymnázia.

"Celý koncert byl pro mě úžasný. To nadšení dětí v zákulisí, jejich disciplína a bez-



prostřednost mi vyřázala dech. Sama jsem bojovala s neskutečnou trémou z moderování, ze svých dlouhých šatů, které jsem měla poprvé v životě na sobě, ze zahájení koncertu a uvedení paní Lívie Klausové, první dámy České republiky a dalších významných hostů. Přestože jsem své obavy přebíjela nabídkou okamžitého výletu za zmrzlinou na Václavák dětem, které byly na



rozdíle ode mne v naprosté pohodě a natěšené čekaly na čas svých vystoupení, byli mi všichni přítomní včetně našich studentů nesmírnou oporou. Přála bych Vám všem, aby jste zažili tak kouzelné okamžiky, které vám dají spoustu optimismu a energie do další práce, která nese tyto výsledky, a kterou děláte rádi. Bylo mi ctí, tento koncert uvádět. A moc děkuji za poslané SMS od studentů gymnázia v Dubí po koncertě, které vyjádřily jejich dík za možnost se toho vánočního koncertu Velkého sboru a orchestru SSSČMS zúčastnit. Jste skvělí!"

Dubští se prostě ani na tak významné akci neztratili a to je pro propagaci našeho města moc dobře. (jp, jt)

Adventní koncerty v Dubí

pořádané městem, mají již několikaletou tradici. Před první adventní nedělí se v sále Tereziňských lázní v Dubí sejdou děti z dubských mateřských škol. Předvedou rodičům, prarodičům a všem ostatním divákům svá pečlivě připravená vystoupení. Na druhém koncertu se pravidelně představují žáci dubských základních škol.

O program třetího adventního koncertu se vždy postará Základní umělecká škola v Dubí, která v letošním roce dala prostor také studentům Gymnázia J. A. Komenského. Studenti ve vánočním pásmu písní a poesie předvedli své umělecké ambice. Všem pedagogům patří náš dík za obrovskou práci, se kterou ve volném čase nacvičili předvedená vystoupení.

Každým rokem pořádáme čtvrtý adventní koncert v Kosteletě Panny Marie v Dubí. Letos však probíhá velká rekonstrukce interiéru kostela a proto je pro veřejnost uzavřen. Nechtěli jsme diváky o tento koncert připravít a tak byly uspořádány "mini vánoční trhy" před kostelem s vystoupením dětských pěveckých sborů a souborů. Další program byl v režii známého "Divadla V Pytlí" v čele s Petrem Stolařem. Jejich živý Betlém, do kterého se zapojily i přihlížející děti, sklídil zaslužený potlesk. Nikomu v té době nevadil mráz ani studený vítr.

Když se kolem šesté večer balily kulisy, stálo kolem ještě pár vytrvalců. Největším poděkováním všem pořadatelům byla krátká větička od malé holčičky, která třímala v ruce keramického andílka z chráněných dílen ARKADIE a drkotajícimi zuby řekla: "...mně se to tu líbilo."

Hana Chaloupková

Den romských tradic v Pozorce

Ve čtvrtek 11. 12. 2003 proběhl na ZŠ Dubí 3 "DEN ROMSKÝCH TRADIC". Díky sponzorům panu Romanu Kišovi a panu Robertu Trubačovi byly zakoupeny potřebné suroviny k přípravě tradičních romských jídel. Vařily se halušky se zelím i s tvarohem, holubky, fazulová polévka a pekly se placky a tradiční romské koláče. Na přípravě těchto pokrmů se podílely paní Jolana Michalčíková a Eva Ferencová, kterým tímto ještě jednou děkujeme. Zváni byli všichni, kteří chtěli strávit odpoledne v tomto předvánočním čase s příjemnými lidmi a dobrým jídlem. Každý návštěvník mohl ochutnat z nabídky romských jídel a k lahodným koláčům popíjet kávu. Tancem zpestřily program žákyně 3. třídy Heléna Dršková, Denisa Baranová a Denisa Siváková. V rytmu romské hudby proběhla módní přehlídka a v roli barmanů se předvedli žáci 8. třídy Martin Bikár a Marek Daniš. Svou návštěvou nás také poctili terénní pracovníci paní Lenka Zimmermannová a pan Tibor Horváth. Cílem této akce bylo přiblížit rodičům i široké veřejnosti romské tradice, setkat se s novými lidmi a společně se pobavit. Návštěvníci odcházeli s úsměvem na tváři, spokojeni a s recepty romských jídel.

Mgr. Andrea Pavlíčková
Jolana Bužová

Vánoční turnaj svědčil Trnovanským

V sobotu 13. prosince v 9 hodin byl ve sportovní hale TJ Rudolfova huť v Dubí 2 zahájen starostkou města Ilonou Smítkovou již tradiční "Vánoční turnaj žáků ve fotbale. Zúčastnilo se osm družstev z Dubí a okolí. Všichni mladí sportovci bojovali ze všech sil, aby byli ti nejlepší, vždyť ceny předávala nejen paní starostka, ale především Radek Divecký a Pavel Verbíř. Tito vrcholoví sportovci a především reprezentanti nejoblíbenějšího sportu u nás jsou pro

malé fotbalisty jistě obrovským vzorem. Celý turnaj byl ukončen v půl třetí odpoledne s konečným pořadím: 1. Trnovany, 2. Dubí A, 3. Krupka, 4. Soběchleby, 5. Teplice, 6. Košťany, 7. Proboštov, 8. Dubí B.

Nejlepším střelcem byl vyhlášen Jaro-

slav Mucha z Dubí, nejlepším brankářem byl Jan Nasler z Krupky a nejlepším hráčem Jakob Duben z Košťan. Gratulujeme!

Celý turnaj byl pod záštitou Města Dubí a pořadatelé TJ Rudné doly a TJ Rudolfova huť se opět osvědčili. Poděkování patří především pánům P. Letovi, P. Šittovi, M. Pospíšilovi a F. Klimkovi.

František Klimek

Rišlink vybojoval čtvrté místo

Vánoční turnaj připravili ve druhé polovině prosince stolní tenisté z Centra volného času pro žákovské borce z celého okresu. V nabité konkurenci si z Dubských vedl nejlépe Patrik Rišlink, který obsadil celkové čtvrté místo. Petr Helmich skončil sedmý, Petr Stach osmý a Zdeněk Dušek jedenáctý. Neregistrovaný Jaroslav Zahradka uhrál dvanáctou příčku. Pozoruhodné bylo desáté místo nejmladší účastnice turnaje Lídy Černé z Krupky.

Celkové pořadí:

1. Zbyněk Sanitrik (Teplice)
2. Marek Ličman (Teplice)
3. Jiří Štembera (Teplice)
4. Patrik Rišlink (Dubí)
5. Petr Reichelt (Teplice)
6. Ivo Koula (Krupka)
7. Petr Hellmich (Dubí)
8. Petr Stach (Dubí)
9. Aleš Korál (Krupka)
10. Lída Černá (Krupka)
11. Zdeněk Dušek (Dubí)
12. Jaroslav Zahradka (Dubí)
13. Miroslav Božik (Dubí)
14. Martin Rehn (Krupka)



V Dubí se zase bruslí

Dosavadní silné mrazy těší na rozdíl od řidičů především děti. Na opraveném Hamerském rybníku ("přírodním koupališti") si starší kluci vytvořili dvě hokejová hřiště a válejí zde každou volnou chvíli. U Centra volného času vytvořili "koprníkoví" dobrovolníci další dvě ledové plochy a v Bezručově ulici na soukromém pozemku Romana Pejchara vyrostlo další kluziště. To také svoji kvalitou zatím bezkonkurenčně vede

a není divu, že se na něm scházejí každý den budoucí Jágrové, Haškové a další. Pokud mraz vydrží i v dalších týdnech, mohou se děti těšit na maškarní bál na ledu a dospěláci na utkání Město Dubí - Zbytek světa. Do té doby se snad dá dohromady i pomocník Láďa z nedalekého paneláku, který pomáhal jednu noc kropit kluziště a druhý den si na stejném ledu zlomil nohu!

(jp)

Na velký návrat obyvatel čeká Dubí zatím marně

Představa, že Dubí mělo ve svých současných sedmi městských částech více než osmnáct a půl tisíc obyvatel je téměř nemožná. A přece: v roce 1930, tedy v době, kdy se o "velkokapacitních" panelových domech nikomu ani nezdálo, bydlelo na dnešním území 18599 obyvatel. Dokonce i Drahůnky se pyšnily číslem 1172. Zdálo by se, že k největšímu poklesu počtu obyvatel muse-

lo dojít bezprostředně po druhé světové válce. A přesto tomu tak není. Ještě v roce 1950 mělo naše město více než deset tisíc lidí, i když v té době existovaly obce samostatně. Pro pořádek dodejme, že v loňském roce mělo Dubí 7823 přihlášených osob. V porovnání s rokem 2001 je nás tedy o 34 více. Možná se začíná blýskat na lepší časy!

Počet obyvatel jednotlivých městských částí od roku 1869 do roku 2001

Část	1869	1900	1930	1950	1970	1980	1991	2001
Běhánky	169	2322	2425	1321	263	256	967	855
Bystřice	367	2691	2821	1656	2395	2217	1337	1190
Cínovec	1265	1188	1310	549	247	153	84	75
Drahůnky	282	1121	1172	575	81	58	303	292
Dubí	957	4423	4411	2646	3274	3900	3681	3730
Mstišov	599	2691	2856	1865	713	557	415	484
Pozorka	792	3450	3604	2022	2439	2019	1028	1163
DUBÍ	4431	17886	18599	10634	9412	9160	7815	7789

Jindřich Pech / Jiří Veselý

Napsali jste nám



Malé poohlédnutí za uplynulým rokem 2003

V roce 2003 naše mateřská škola vstoupila do právní subjektivity. Každý, kdo tímto vstupem prošel ví, že je to velmi náročná a zodpovědná práce, která vyžaduje mnoho značného úsilí. Zároveň s touto změnou nastala i změna pro pedagogické pracovníky, kteří začali pracovat s novým rámcovým programem pro předškolní výchovu a vzdělávání. Víím, že bez pomoci a podpory celého kolektivu zaměstnanců by bylo zdolávání těchto změn velmi obtížné, protože v průběhu roku je zapotřebí plnit ještě běžné každoroční akce s dětmi pořádané k různým příležitostem, jako jsou svátky, oslavy, výročí, besídky, soutěže, výlety za poznáním, otevírání lázeňské sezóny a podobně. V neposlední řadě je to i reprezentace města v místě i mimo region. Chtěla bych touto cestou poděkovat všem svým zaměstnancům při zdolávání této náročné práce, učitelce Janě Fišerové a Evě Nejedlé spolu se školnicí Soňou Ptáčkovou za prokázanou ochotu postavit se tam, kde jich bylo nejvíce třeba při velmi ztížených podmínkách, bez ohledu na čas a vyčerpání, které nastaly v mateřské škole při značně velké nemocnosti zaměstnanců. V neposlední řadě bych chtěla ještě jednou poděkovat všem našim sponzorům - a. s. Ideal Standard (pan ředitel Andrew Riby), podnikateli Jiřímu Smékalovi, Miroslavu Skořepovi za krásné a hodnotné sponzorské dary, které dětem a nám všem udělali velkou radost a kteří nám též finančně velmi pomohli. Všem těm a celému kolektivu naší mateřské školy spolu s rodiči přeji do nového roku hodně zdraví a mnoho sil do další společné a náročné práce s dětmi.

Jarmila Langmajerová
- ředitelka školy

Drogy, AIDS, sex,

tak se jmenovala přednáška, kterou nám s velkou ochotou a s velkými znalostmi přednesl v září v učebně fyziky ZŠ Dubí 2 Pavel Pabián z krupské pobočky organizace Acet. Ve dvou vyučovacích hodinách jsme se tak dozvěděli o všech možných způsobech, jak se můžeme nakazit virem HIV. Každý z nás si řekne: "To se mně netýká!" Ovšem není to tak. Virus HIV a následně nemoc AIDS nás ohrožuje a bude ohrožovat na každém kroku v našem budoucím životě. Skoro každý ví, jak se AIDS přenáší, ovšem málokdo tuší, jak může mít k tomuto onemocnění blízko. Můj kamarád z Teplic šel jednoho dne po Benešově náměstí a z pravé strany se k němu přibližil narkoman a bodl ho injekční stříkačkou do ramene. Kamarád prožil dva týdny plné stra-



Míchání nápojů a flambování palačinek si měli možnost vyzkoušet žáci devátého ročníku Základní školy Dubí 2.

Šance 2004

Prezentace řady nejenom teplických škol nazvaná Šance 2004 se konala ve dnech 23.-25. listopadu pod záštitou akciové společnosti Glaverbel Czech v prostorách Domu kultury v Teplicích. Prostřednictvím stánků a příjemných studentů nabízeli vystavovatelé návštěvníkům množství perspektiv a informací. Protože se každý z nás rozhodoval o své budoucnosti, Šance 2004 mu jistě pomohla. Smyslem této každoroční prezentace je totiž seznámit žáky s co nejširším spektrem středních škol a učilišť. Zatímco litvínovská Schola Humanitas představila svoji činnost pomoci

cí mnoha fotografií v kronice, zaznamenávajících významné události z vlastní existence, Gastronomická škola Teplice oslnila ukázkou míchání nápojů pomocí barmanských technik. Milou a patrně nevyužívanější prezentací zvolila Střední polygrafická škola z Rumburku, která nabízel možnost pořízení digitální fotografie jednotlivých návštěvníků. A tak jsme si mimo mnoha důležitých poznatků odnesli domů i památku na letošní Šanci. Již tradiční akce, zaměřená na budoucí studenty pomohla v minulých letech mnohým žákům při výběru povolání a věřím, že podobně tomu bylo i tentokrát.

Tomáš Port
- 9. třída ZŠ Dubí 2

Sváteční posezení se vydařilo

Vánoce - svátky klidu, radosti a rodinných setkání. Tak je prožívá většina z nás. Jaké jsou pro staré, nemocné nebo osamělé lidi? Vzpomínky, nostalgie, smutek. Proto jsme se rozhodli v předvánočním čase trochu rozjasnit tváře obyvatel domu

s pečovatelskou službou našeho města. Uspořádali jsme pro ně 10. prosince sváteční posezení, které zpestřilo vystoupení dětí z Mateřské školy Křížkova pod vedením učitelky Věry Klimešové a pěvecké duo LI+RA.

Oslovili jsme různé firmy a podnikatele. Všichni zareagovali velmi vstřícně a poskytl nám věcné a finanční prostředky. Milá a vítaná byla návštěva zástupců města v čele se starostkou Ilonou Smítkovou. Všichni, kdo se na setkání podíleli dali najevo, že jim "naši" senioři nejsou lhostejní. Za to jim obyvatelé a pracovníci DPS v Dubí, ale i v Proboštově vřele děkují, přeji v roce 2004 mnoho pracovních a osobních úspěchů.

Poděkování patří sponzorům: Město Dubí, Lybar a.s. Velvěty, Český porcelán a.s. Dubí, IMG a.s. - pojišťovací a finanční makléř - Vladimírova 10, Praha 4, lékárna ALBA-RNDr. B. Bláhová, Dubí 3, Dubský perník - paní Horčíčková J., Výrobna PRIMA - paní Popelková, Teplice, DEBANT s.r.o. Dubí 3, Podlahářství - pan Sluněčko, Dubí 2, Drogerie PLUS - paní Maciejková, Dubí 3

Libuše Šimová,
okrsková sestra PS,
Bílinská 414, Dubí 3

chu a nervozity, když čekal na výsledky testů. Naštěstí byly negativní. Příjemné na poslech nebyly příklady vycházející panu Pabiánovi z úst. Sedmnáctileté dívky a kluci nakažení při prvním pohlavním styku v životě! Lidé nakažení virem HIV, umírající kolem dvaceti a méně let! Malé děti nakažené při hraní si na pískovišti, kde ležela injekční jehla od bezohledného narkomana. Taková je bohužel realita, na které se podepsal virus HIV. Proti viru HIV zatím nebyla nalezena žádná účinná vakcína, a tak nám zbývá se jen pomodlit. Tak, jako to udělal věřící Pavel Pabián za všechny na konci přednášky.

Pokud máte někdo nějaký dotaz nebo problém, týkající se témat této přednášky a hlavně viru HIV, můžete napsat Pavlu Pabiánovi na e-mail: p.pabian@centrum.cz.

Tomáš Port
- 9. třída ZŠ Dubí 2

Co se děje v Dubí

12. 1. **Aerobic** - Herna Centra volného času - od 19 hodin
14. 1. **Aerobic** - Herna Centra volného času - od 19 hodin
19. 1. **Barokní střípky** - Novoroční koncert, Tereziny lázně v Dubí, začátek v 19.00 hodin, účinkují žáci Základní umělecké školy v Mostě se svými sólisty
19. 1. **Aerobic** - Herna Centra volného času - od 19 hodin
21. 1. **Aerobic** - Herna Centra volného času - od 19 hodin
26. 1. **Aerobic** - Herna Centra volného času - od 19 hodin
28. 1. **Aerobic** - Herna Centra volného času - od 19 hodin

Vzkazy a vzkazíky:

Mateřská škola Cibuláček oznamuje, že od 1. ledna 2004 bude vařit obědy i pro spoluobčany. Zájemci, oběd si můžete zakoupit za 39,- Kč. Bližší informace obdržíte na telefonním čísle 417 57 10 60 nebo osobně u paní ředitelky či vedoucí stravování.

Místní organizace Českého svazu žen v Dubí blahopřeje svým členkám Liduše Weisové, Věře Schránilové a Věře Jordánové, které oslaví své narozeniny v měsíci lednu 2004.

Přejeme hlavně hodně zdraví, štěstí a životního optimismu.

Za výbor MO ČSŽ v Dubí

Hana Bukačová - předsedkyně

Chtěli bychom touto cestou poděkovat vedoucí DPS paní Šimové a pečovatelkám Simonce Palfyové, Evičce Vernerové a Věře Patzelové. Zároveň děkujeme starostce Iloňe Smítkové a pracovnícím humanitního odboru Květoslavě Komárkové a Haně Chaloupkové za uspořádání vánoční besídky s pohoštěním a dárčky. Rovněž děkujeme dětem z mateřské školy za krásné vystoupení. Děkujeme také hudební skupině LI+RA za zábavu a krásné písničky, které jsme si s chutí zazpívali. Největší zásluhu na vydařeném odpoledni mají hlavně naše pečovatelky v čele s vedoucí paní Šimovou.

Obyvatelé DPS,

Bílinská 141, Dubí 3 - Pozorka

Inzerce

Manželé stř. věku hledají pronájem bytu 1+1, 2+1, 2+0 nebo podobný. Spěchá. Info na tel. 417 531 480, 737 304 579.

Názory pisatelů se nemusí vždy shodovat s názory vydavatele. U příspěvků delších než rozsah A4 si redakce vyhrazuje právo obsah bez porušení smyslu přiměřeně zkrátit.

Příspěvky, náměty a dotazy do Dubského zpravodaje zasílejte nebo telefonujte na Městský úřad Dubí odbor humanitní, tel.: 417 571 041-2 nebo fax: 417 571 399 nebo na e-mail: cvcdubi@quick.cz.

Uzávěrka Dubského zpravodaje je vždy 25. v měsíci. Nezaručujeme, že příspěvky došlé po tomto datu budou zařazeny.

Nevyžádané rukopisy nevracíme.

Přátelé železnice vyhlásili fotosoutěž

Klub přátel krušnohorské železnice Most-Dubí-Moldava vyhláší fotosoutěž o nejlepší fotografii z akce "MIKULÁŠSKÝ PARNÍ EXPRES 2003". Fotografie s uvedením celého jména fotografa a celou adresou zasílejte nejpozději do 12. ledna 2004 na adresu: KPKŽ, Pohraniční stráž 476/33, 417 01 Dubí 1. Z případné nejlepší fotografie bude zhotovena pohlednice.

Michal Švec

- Klub přátel krušnohorské železnice

Poděkování patří Jiřímu Bidrmanovi

Dětská předvánoční besídka se uskutečnila 19. prosince loňského roku v Pozorce. Jednalo se o jedinečnou akci, připravenou za spolupráce Zlatuše Boušové, Jiřího Bidrmana, Renaty Soukupové a Lenky Zimmermannové. Smyslem a cílem besídky bylo předvedení znalostí, získaných v roce 2003. Program byl spontánní: děti ukazovaly několik druhů romských tanců, zpívaly a recitovaly. Svě umění předvedl taneční soubor Bachtale Cháve z Oseka pod vedením pana Horvátha a Berušky pod vedením paní Drškové. Vzhledem k tomu, že akce nebyla nikterak plánována, neboť se jednalo o projekt Z hodiny na hodinu, zúčastnilo se opravdu mnoho dětí. Vystoupení se líbila a malí recitátoři, tanečníci a zpěváci si vysloužili drobné dárčky: plyšové medvídky, čokolády a další sladkosti. Rádi bychom poděkovali Jiřímu Bidrmanovi, bez jehož pomoci bychom uvedenou akci stěží zorganizovali. Těšíme se, že v roce 2004 uspořádáme řadu podobných setkání. Děti už se těší.

Lenka Zimmermannová

- sociální terénní pracovníce

Co se děje za humny

Milovníci hudby mohou již 11. ledna vyrazit k našim sousedům do Geisingu na novoroční koncert v podání Neuen Elbland Philharmonie. Začátek je v 15 hodin v místním Leistenhofu.

Ve stejný den od 20 hodin připravili v hotelu Lugsteinhof v Zinnwaldu-Georgenfeldu přednášku spojenou s promítáním diapozitivů na téma: "Krásy Krušnohoří". Čtrnáctého ledna vás v devět hodin ráno čeká u železničního mostu v Geisingu Helmut Schubert, aby vás v rámci zhruba sedmikilometrové trasy provedl blízkým okolím. Svačinu a pití vezměte raději s sebou. Ve dnech 16.-17. ledna ožije bobová dráha v Altenbergu při závodech Světového poháru juniorů. O den později, tedy 18. 1. si od 13 hodin můžete vyzkoušet jízdu v ledovém korytu na vlastní kůži. Nezapomeňte se ovšem včas přihlásit na čísle 00493505623993. Jedenadvacátého ledna je pro malé i velké připraven v hotelu Lugsteinhof v německém Cínovci turnaj v kuželkách, začíná se v 17 hodin. Čtyřicetiletého ledna v blízkosti dvojsedadlové lanovky v Rehfeldu představí Opel-Autohaus horké novinky na čtyřech kolech. Chybět nebude ani sportovní zboží a vybavení. Několikrát v průběhu měsíce ledna má pro své návštěvníky otevřeno soukromý pivovar Svena Knautha v Geisingu (Hotel Ratskeller - český jídelní lístek), navštívit lze altenbergskou líkárku (nedávno zemřel její majitel, naštěstí zbytek rodiny tradici nepřerušil), sportovní tělem a duší si mohou vyzkoušet biatlon na německém Cínovci (tamní osvětlená trať vychovala nejednoho úspěšného olympionika někdejší NDR) a samozřejmě lze zajet i do altenbergských lázní. V Schellerhau najdete osvětlenou sáňkařskou dráhu a také třeba i botanickou zahradu. A pokud jsou vám uvedené informace stále málo, stačí se podívat na www.altenberg.de. Spoustu sněhu a dobré nálady!

Jindřich Pech



ELEKTROINTERIER

ELEKTRO PRÁCE

ÚPRAVY INTERIERŮ

SERVIS MOB. TELEFONŮ

PRODEJ PŘISLUŠENSTVÍ MT

Přijím zakázek: prodejna GSM, Krušnohorská 41, tel.: 417 531 480, 737 304 579

Měsíčník **DUBSKÝ ZPRAVODAJ** vydává město Dubí,

Ruská 264, 417 01 DUBÍ, IČO 00266281

evidenční číslo: **MK ČR E 11312**

vychází v Dubí 8. den v měsíci v nákladu 1500 výtisků

Šéfredaktor: Jindřich Pech

Redakční rada: Edith Bruzdová

Eva Hostková

Mgr. Dagmar Chalupníková

Mgr. Jaroslava Turková

Sazba a tisk: TABUC-PACK s.r.o.